2024/2776

8.11.2024.

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2024/2776

od 31. listopada 2024.

o ispravku Provedbene uredbe Komisije (EU) 2023/914 o provedbi Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 o kontroli koncentracija između poduzetnika i stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EZ) br. 802/2004

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegov članak 57. stavak 2. točku (a) u vezi s člankom 1. Protokola br. 21 uz taj Sporazum,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 139/2004 od 20. siječnja 2004. o kontroli koncentracija između poduzetnika ([1]), a posebno njezin članak 23. stavak 1.,

budući da:

(1) Uredba (EZ) br. 139/2004 temelji se na načelu obveznog prijavljivanja koncentracije prije njezina stupanja na snagu. Prijava ima važne pravne posljedice koje idu u prilog stranama u predloženoj koncentraciji. Međutim, nepoštivanjem obveze prijave strane podliježu novčanim kaznama te mogućnosti pokretanja građanskopravnog postupka protiv njih. Stoga je, u interesu pravne sigurnosti, potrebno točno definirati predmet i sadržaj podataka koji se moraju navesti u prijavi.

(2) Uredba (EZ) br. 139/2004 predmetnim poduzetnicima daje pravo da za koncentraciju koja ispunjava uvjete iz te uredbe obrazloženim podneskom prije podnošenja prijave zatraže da jedna ili viša država članica predmet upute Komisiji ili da ga Komisija uputi jednoj ili više država članica. Bitno je da Komisija i nadležne službe predmetnih država članica raspolažu s dovoljno podataka kako bi u kratkom roku mogle odlučiti o upućivanju. Obrazloženi podnesak kojim se traži upućivanje stoga bi trebao sadržavati određene specifične podatke.

(3) Radi pojednostavnjenja i ubrzavanja obrade prijava, obrazloženih podnesaka i podataka o obvezama trebalo bi upotrebljavati standardizirane obrasce. Ti su obrasci utvrđeni u prilozima Provedbenoj uredbi (EU) 2023/914 ([2]). Format priloga toj uredbi može se promijeniti, a odgovarajući obrasci mogu se zamijeniti elektroničkim obrascima koji sadržavaju iste zahtjeve za podacima.

(4) U obrascima za prijavu iz prilogâ Provedbenoj uredbi (EU) 2023/914 utvrđeno je nekoliko netočnosti. S obzirom na važne učinke tih obrazaca, potrebno je ispraviti netočnosti.

(5) Priloge Provedbenoj uredbi (EU) 2023/914 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Prilozi Provedbenoj uredbi (EU) 2023/914 mijenjaju se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

([1]) SL L 24, 29.1.2004., str. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2004/139/oj („Uredba (EZ) br. 139/2004" ili „Uredba o koncentracijama").

([2]) Provedbena uredba Komisije (EU) 2023/914 od 20. travnja 2023. o provedbi Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 o kontroli koncentracija između poduzetnika i stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EZ) br. 802/2004 (SL L 119, 5.5.2023., str. 22., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/914/oj) („Provedbena uredba Komisije (EU) 2023/914").

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 31. listopada 2024.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOG

Prilozi Uredbi (EU) 2023/914 mijenjaju se kako slijedi:

1. Prilog I. mijenja se kako slijedi:

(a) u uvodu točki 25. podtočka (g) zamjenjuje se sljedećim:

„(g) „pogođena tržišta”: sva mjerodavna proizvodna i zemljopisna tržišta te prihvatljiva alternativna mjerodavna proizvodna i zemljopisna tržišta na kojima se djelatnosti strana horizontalno preklapaju ili su vertikalno povezane i koja ne ispunjavaju uvjete za ispitivanje prihvatljivosti u skladu s točkom 5. podtočkom (d) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku (*) i na koja se ne primjenjuju klauzule o fleksibilnosti iz točke 8. Obavijesti o pojednostavnjenom postupku.

_____

(*) Bilješka 12.: Obavijest Komisije o pojednostavnjenom postupku za postupanje s određenim koncentracijama na temelju Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 (SL C 160, 5.5.2023., str. 1.) (‚Obavijest o pojednostavnjenom postupku').”

(b) u odjeljku 1. točka 1.2. zamjenjuje se sljedećim:

„1.2. Dostavite sažetak (do 500 riječi) sljedećih informacija koje nisu povjerljive: način na koji se provodi koncentracija (na primjer kupnjom udjela, javnom ponudom, ugovorom itd.); članke Uredbe o koncentracijama na temelju kojih se transakcija smatra koncentracijom; predmetne poduzetnike. Za svakog od predmetnih poduzetnika dostavite: puno ime, zemlju osnivanja, krajnji subjekt koji ga kontrolira, kratak opis djelatnosti i zemljopisna područja djelovanja. Za novoosnovane zajedničke pothvate navedite predviđene djelatnosti i zemljopisna područja djelovanja. Taj je sažetak namijenjen objavljivanju na internetskoj stranici Glavne uprave za tržišno natjecanje nakon prijave. Sažetak mora biti sastavljen tako da ne sadrži povjerljive podatke ni poslovne tajne.”

(c) u odjeljku 7. točki 7.1. tablica se zamjenjuje sljedećim:

„□	U skladu sa svim prihvatljivim definicijama tržišta zajednički tržišni udio strana iznosi 20 % ili više, ali je i dalje manji od 25 % na bilo kojem relevantnom tržištu na kojem se djelatnosti strana preklapaju i ine postoje posebne okolnosti opisane u odjeljku II.C Obavijesti o pojednostavnjenom postupku.
□	U skladu sa svim prihvatljivim definicijama tržišta zajednički tržišni udio strana iznosi 20 % ili više, ali je i dalje manji od 25 % na bilo kojem mjerodavnom tržištu na kojem se djelatnosti strana preklapaju i iako postoji jedna ili više posebnih okolnosti opisanih u odjeljku II.C Obavijesti o pojednostavnjenom postupku, predmet ne izaziva zabrinutost u pogledu tržišnog natjecanja zbog razloga objašnjenih u pododjeljku 7.4.
□	Nijedna od okolnosti opisanih u odjeljku II.C Obavijesti o pojednostavnjenom postupku nije prisutna, a pojedinačni ili zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji uključenih u poslovne aktivnosti na tržištu koje je uzlazno ili silazno u odnosu na tržište u koje je uključena bilo koja druga strana u koncentraciji (vertikalni odnosi) ispunjavaju barem jedan od sljedećih uvjeta: □ iznose 30 % ili više, ali su i dalje manji od 35 % na uzlaznom i silaznom tržištu, □ manji su od 50 % na jednom tržištu, dok su pojedinačni i zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji na svim drugim vertikalno povezanim tržištima manji od 10 %.
□	Iako postoji jedna ili više okolnosti opisanih u odjeljku II.C Obavijesti o pojednostavnjenom postupku, predmet ne izaziva zabrinutost u pogledu tržišnog natjecanja zbog razloga objašnjenih u odjeljku 7.4. te pojedinačni i zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji koje su uključene u vertikalne odnose ispunjavaju barem jedan od sljedećih uvjeta: □ iznose 30 % ili više, ali su i dalje manji od 35 % na uzlaznom i silaznom tržištu, □ manji su od 50 % na jednom tržištu, dok su pojedinačni i zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji na svim drugim vertikalno povezanim tržištima manji od 10 %.”

(d) odjeljak 8. točka 8.2. mijenja se kako slijedi:

i. naslov prve tablice zamjenjuje se sljedećim:

„Horizontalna preklapanja koja uključuju proizvode stavljene na tržište i proizvode u pripremi”

ii. naslov druge tablice zamjenjuje se sljedećim:

„Vertikalni odnosi koji uključuju proizvode stavljene na tržište i proizvode u pripremi”

(e) bilješka 33. zamjenjuje se sljedećim:

„Trebali biste navesti tržišne udjele za strane i konkurente koji nude proizvode koji se stavljaju na tržište i objaviti sve proizvode u pripremi barem za stjecatelje i ciljne subjekte. Ako proizvode stavljene na tržište nudi manje od tri konkurenta, trebali biste navesti najmanje tri konkurenta koji razvijaju konkurentne proizvode."

(f) bilješka 35. zamjenjuje se sljedećim:

„Trebali biste navesti tržišne udjele za strane i konkurente koji nude proizvode koji se stavljaju na tržište i objaviti sve proizvode u pripremi barem za stjecatelje i ciljne subjekte. Ako proizvode stavljene na tržište nudi manje od tri konkurenta, trebali biste navesti najmanje tri konkurenta koji razvijaju konkurentne proizvode."

(g) bilješka 37. zamjenjuje se sljedećim:

„Trebali biste navesti tržišne udjele za strane i konkurente koji nude proizvode koji se stavljaju na tržište i objaviti sve proizvode u pripremi barem za stjecatelje i ciljne subjekte. Ako proizvode stavljene na tržište nudi manje od tri konkurenta, trebali biste navesti najmanje tri konkurenta koji razvijaju konkurentne proizvode."

(h) u odjeljku 13. polje se zamjenjuje sljedećim:

„[podnositelj prijave br. 1] Ime: Organizacija: Funkcija: Adresa: Broj telefona: E-pošta: [‚elektronički potpis'/potpis]	**[podnositelj prijave br. 2 ako je primjenjivo]** Ime: Organizacija: Funkcija: Adresa: Broj telefona: E-pošta: [‚elektronički potpis'/potpis]"

2. Prilog II. mijenja se kako slijedi:

(a) u odjeljku 1. tablica se zamjenjuje sljedećim:

„Prijava u okviru pojednostavnjenog postupka: da	Uredba o koncentracijama
Nadležnost: □ članak 1. stavak 2., □ članak 1. stavak 3., □ članak 4. stavak 5., □ članak 22.	Osnova prijave: □ članak 4. stavak 1., □ članak 4. stavak 4., □ članak 4. stavak 5., □ članak 22.
Koncentracija: □ spajanje [članak 3. stavak 1. točka (a)] (*) □ stjecanje isključive kontrole [članak 3. stavak 1. točka (b)] □ stjecanje zajedničke kontrole [članak 3. stavak 1. točka (b)] (**) □ stjecanje zajedničke kontrole nad novim (greenfield) zajedničkim pothvatom [članak 3. stavak 4.] (***) □ stjecanje zajedničke kontrole u bilo kojem drugom scenariju (tj. barem jedan preostali dioničar koji ima kontrolni udio) [članak 3. stavak 1. točka (b) i članak 3. stavak 4.)] (****)	Kategorija predmeta u skladu s Obavijesti o pojednostavnjenom postupku: □ točka 5. podtočka (a) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku □ točka 5. podtočka (b) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku □ točka 5. podtočka (c) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku □ točka 5. podtočka (d) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku □ točka 5. podtočka (e) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku □ točka 8. Obavijesti o pojednostavnjenom postupku □ točka 9. Obavijesti o pojednostavnjenom postupku
Point 1(a), merci d'ajouter le texte ci-dessous: Prijava povezana s prethodnim predmetom (povezana operacija/paralelna transakcija/predmet otkazan ili povučen)? DA □ NE □ Ako je odgovor potvrdan, navedite broj predmeta:	Prijava povezana sa savjetovanjem o istoj koncentraciji? DA □ NE □ Ako je odgovor potvrdan, navedite broj savjetovanja:

Načini provedbe koncentracije: □ javno nadmetanje objavljeno [DATUM] □ kupnja dionica □ kupnja imovine □ kupnja vrijednosnih papira □ ugovor o upravljanju ili bilo koje drugo ugovorno sredstvo □ kupnja dionica u novoosnovanom poduzetniku koji čini zajednički pothvat	Vrijednost koncentracije u EUR:
Sjedište društava uključenih u koncentraciju: □ u istoj državi članici □ u istoj trećoj zemlji □ u istoj državi članici i trećoj zemlji □ u različitim državama članicama □ u različitim trećim zemljama	
(*) Bilješka 18.: Do spajanja dolazi kada se dva ili više neovisnih poduzetnika spoje u novog poduzetnika i prestanu postojati kao zasebni pravni subjekti. Vidjeti točke 9. i 10. Pročišćene obavijesti Komisije o nadležnosti prema Uredbi Vijeća (EZ) br. 139/2004 o kontroli koncentracija između poduzetnika (SL C 95, 16.4.2008., str. 1.) (‚Pročišćena obavijest o nadležnosti'). (**) Bilješka 19.: Taj se scenarij odnosi na stjecanja zajedničke kontrole nad ciljnim društvima koja prethodno nisu bila pod kontrolom nijedne od strana koje stječu zajedničku kontrolu (tj. stjecanje kontrole nad poduzetnikom od nepovezane treće strane). Vidjeti Pročišćenu obavijest Komisije o nadležnosti, točku 91. (***) Bilješka 20.: Ova se kategorija odnosi na osnivanje novog (greenfield) zajedničkog pothvata na koji matična društva ne prenose postojeću gospodarsku djelatnost (tj. društvo kći ili poduzeće s tržišnom prisutnošću) ili prenose samo imovinu koja sama po sebi ne čini poduzeće. (****) Bilješka 21.: Ti slučajevi uključuju, među ostalim, i. osnivanje novih koncentrativnih zajedničkih pothvata kad jedno ili više matičnih društava prenese postojeću poslovnu ili gospodarsku djelatnost i ii. ulazak ili zamjenu dioničara zajedničkog pothvata koji imaju kontrolni udio. Vidjeti Pročišćenu obavijest Komisije o nadležnosti, točku 92."	

(b) U odjeljku 2. druga tablica zamjenjuje se sljedećom:

„Predmetni poduzetnici	Zemlja podrijetla	Uloga (*)	Promet (u milijunima EUR) (**)		Godina prometa (***)
			U svijetu	Na razini EU-a	
Zajednički promet svih predmetnih poduzetnika					

□ Predmetni poduzetnici ne ostvaruje više od dvije trećine svojeg ukupnog prometa unutar Unije u istoj državi članici.

(*) Bilješka 24.: A = stjecatelj u slučaju stjecanja isključive ili zajedničke kontrole (ako je više stjecatelja, definirati A1, A2 itd.).
T = ciljno društvo u slučaju stjecanja isključive kontrole (ako postoji više ciljnih društava, definirati T1, T2 itd.).
JV = zajednički pothvat u slučaju stjecanja zajedničke kontrole (ako je više zajedničkih pothvata, definirati JV1, JV2 itd.).
MP = strana koja sudjeluje u spajanju u slučaju spajanja (ako je više stranaka, definirati MP1, MP2 itd.).

(**) Bilješka 25.: Podaci o prometu moraju biti izraženi u eurima po prosječnom deviznom tečaju za godine ili druga razdoblja o kojima je riječ.

(***) Bilješka 26.: Ako se fiskalna godina ne poklapa s kalendarskom godinom, navesti kraj fiskalne godine u punom obliku (dd/mm/gggg)."

(c) U odjeljku 2. treća tablica se zamjenjuje sljedećim:

„Naziv relevantne države članice za potrebe članka 1. stavka 3. točaka (b) i (c) Uredbe o koncentracijama	Zajednički promet svih predmetnih poduzetnika u toj državi članici (u milijunima EUR)	Naziv relevantnih predmetnih poduzetnika za potrebe članka 1. stavka 3. točke (c) Uredbe o koncentracijama	Promet predmetnog poduzetnika u toj državi članici (u milijunima EUR)

□ Predmetni poduzetnici ne ostvaruje više od dvije trećine svojeg ukupnog prometa unutar Unije u istoj državi članici."

(d) U odjeljku 4. prvi odlomak zamjenjuje se sljedećim:

„Dostavite sažetak (do 250 riječi) sljedećih informacija koje nisu povjerljive: način na koji se provodi koncentracija (na primjer kupnjom udjela, javnom ponudom, ugovorom itd.); članke Uredbe o koncentracijama na temelju kojih se transakcija smatra koncentracijom; predmetne poduzetnike. Za svakog od predmetnih poduzetnika dostavite: puno ime, zemlju osnivanja, krajnji subjekt koji ga kontrolira, kratak opis djelatnosti i zemljopisna područja djelovanja. Za novoosnovane zajedničke pothvate navedite predviđene djelatnosti i zemljopisna područja djelovanja. Taj je sažetak namijenjen objavljivanju na internetskoj stranici Glavne uprave za tržišno natjecanje nakon prijave. Sažetak mora biti sastavljen tako da ne sadrži povjerljive podatke ni poslovne tajne."

(e) U odjeljku 7. tablica pod točkom (a) zamjenjuje sljedećim:

„□ Zajednički pothvat nije aktivan na području Europskoga gospodarskog prostora (EGP):
□ Zajednički pothvat nema trenutačni (tj. u trenutku prijave) ili očekivani promet (tijekom sljedeće tri godine nakon prijave) unutar EGP-a. I □ Matična društva zajedničkog pothvata u trenutku prijave nisu planirala nikakve prijenose imovine na zajednički pothvat unutar EGP-a (*).
Ako koncentracija ispunjava kriterije iz točke 5.(a) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku, nije potrebno ispuniti odjeljke 8., 9. 10. i 11. u nastavku.
(*) Bilješka 32.: Trebalo bi razmotriti svu imovinu koja se planira prenijeti na zajednički pothvat u trenutku prijave, bez obzira na datum stvarnog prijenosa te imovine na zajednički pothvat."

(f) U odjeljku 7. tablica pod točkom (b) zamjenjuje se sljedećim:

„□ Zajednički pothvat ima zanemarive trenutačne ili očekivane djelatnosti unutar EGP-a:
□ Trenutačni godišnji promet zajedničkog pothvata i promet pridodanih aktivnosti u trenutku prijave te godišnji promet koji se očekuje tijekom tri godine nakon prijave manji je od 100 milijuna EUR unutar EGP-a. I □ Ukupna vrijednost prijenosa imovine zajedničkom pothvatu planirana u trenutku prijave (*) manja je od 100 milijuna EUR unutar EGP-a.
(*) Bilješka 34.: Trebalo bi razmotriti svu imovinu koja se planira prenijeti na zajednički pothvat u trenutku prijave, bez obzira na datum stvarnog prijenosa te imovine na zajednički pothvat.”

(g) U odjeljku 7. tablica pod točkom (c) zamjenjuje se sljedećim:

„□ Dva ili više poduzetnika spajaju se odnosno jedan ili više poduzetnika stječu isključivu ili zajedničku kontrolu nad drugim poduzetnikom, bez nastanka horizontalnih preklapanja ili vertikalnih odnos.
Ako koncentracija ispunjava kriterije iz točke 5.(c) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku, nije potrebno ispuniti odjeljke 8., 9. 10. i 11. u nastavku. Bilješka 34.: Trebalo bi razmotriti svu imovinu koja se planira prenijeti na zajednički pothvat u trenutku prijave, bez obzira na datum stvarnog prijenosa te imovine na zajednički pothvat.”

(h) Bilješka 33. uklonjena je.

(i) Bilješka 35. uklonjena je.

(j) U odjeljku 7. tablica pod točkom (d) zamjenjuje se sljedećim:

„□ Dva ili više poduzetnika spajaju se odnosno jedan ili više poduzetnika stječu isključivu ili zajedničku kontrolu nad drugim poduzetnikom i uvjeti utvrđeni u točki 5. podtočki (d) podpodtočkama i. i ii. Obavijesti o pojednostavnjenom postupku ispunjeni su u skladu sa svim prihvatljivim definicijama tržišta (*).
□ Nijedna strana u koncentraciji nije aktivna na istom proizvodnom i zemljopisnom tržištu. ILI □ Zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji uključenih u poslovne aktivnosti na istom proizvodnom i zemljopisnom tržištu (horizontalna preklapanja) ispunjavaju barem jedan od sljedećih uvjeta: □ manji su od 20 %; □ manji su od 50 %, a povećanje vrijednosti (delta) po Herfindahl-Hirschmanovu indeksu (HHI) koje je rezultat koncentracije na tim tržištima manje je od 150 (**).
□ Nijedna strana u koncentraciji nije aktivna na međusobno uzlaznim ili silaznim tržištima. ILI □ Pojedinačni ili zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji uključenih u poslovne aktivnosti na proizvodnom tržištu koje je uzlazno ili silazno u odnosu na proizvodno tržište u koje je uključena bilo koja strana u koncentraciji (vertikalni odnosi) ispunjavaju barem jedan od sljedećih uvjeta: □ manji su od 30 % na uzlaznom ili silaznom tržištu; □ manji su od 30 % na uzlaznom tržištu, a kupovni udio subjekta na silaznom tržištu kad je riječ o ulaznim materijalima manji je od 30 %; □ manji su od 50 % na uzlaznom i silaznom tržištu, povećanje vrijednosti (delta) po indeksu HHI koje je rezultat koncentracije manje je od 150 na uzlaznom i silaznom tržištu, a manji poduzetnik u smislu tržišnih udjela isti je na uzlaznom i silaznom tržištu (***).
(*) Bilješka 36.: Pragovi za horizontalna preklapanja i vertikalne odnose primjenjuju se na svaku vjerojatnu definiciju alternativnog proizvodnog i zemljopisnog tržišta koju je u tom slučaju potrebno razmatrati. Važno je da su osnovne definicije tržišta koje se navode u prijavi dovoljno precizne kako bi se opravdalo nepoštivanje ovih pragova i da su spomenute sve prihvatljive alternativne definicije proizvodnog tržišta koje se mogu uzeti u obzir (uključujući zemljopisna tržišta koja su manja od nacionalnih).

(**) Bilješka 37.: HHI se izračunava zbrajanjem kvadrata pojedinačnih tržišnih udjela svih poduzeća na tržištu: vidjeti Smjernice Komisije za ocjenu horizontalnih koncentracija prema Uredbi Vijeća o kontroli koncentracija između poduzetnika (SL C 31, 5.2.2004., str. 5.) točka 16., dostupno na https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/ALL/?uri=celex%3A52004XC0205%2802%29. No za izračunavanje vrijednosti delta po indeksu HHI koja je rezultat koncentracije dovoljno je od kvadrata zbroja tržišnih udjela strana u koncentraciji (drugim riječima kvadrata tržišnog udjela spojenog subjekta nakon koncentracije) oduzeti zbroj kvadrata pojedinačnih tržišnih udjela strana (s obzirom na to da tržišni udjeli svih drugih konkurenata na tržištu ostaju nepromijenjeni i stoga ne utječu na rezultat jednadžbe).

(***) Bilješka 38.: Cilj je ove kategorije obuhvatiti mala povećanja vrijednosti postojeće vertikalne integracije. Na primjer društvo A koje posluje na uzlaznom i silaznom tržištu (s udjelom od 45 % u svakom od njih) stječe društvo B koje posluje na istom uzlaznom i silaznom tržištu (s udjelom od 0,5 % u svakom od njih). Ova kategorija ne obuhvaća situacije u kojima većina vertikalne integracije proizlazi iz transakcije, čak i ako su zajednički tržišni udjeli manji od 50 %, a vrijednost delta po indeksu HHI manja je od 150. Na primjer ovom kategorijom nije obuhvaćena sljedeća situacija: društvo A aktivno na uzlaznom tržištu s tržišnim udjelom od 45 % i na silaznom tržištu s tržišnim udjelom od 0,5 % stječe društvo B aktivno na uzlaznom tržištu s tržišnim udjelom od 0,5 % i na silaznom tržištu s tržišnim udjelom od 45 %.”

(k) U odjeljku 7. tablica pod točkom (f) zamjenjuje se sljedećim:

„□ Nijedna strana u koncentraciji nije aktivna na istom proizvodnom i zemljopisnom tržištu.

ILI

□ U skladu sa svim prihvatljivim definicijama tržišta zajednički tržišni udjeli strana i dalje su manji od 25 % na bilo kojem mjerodavnom tržištu na kojem se djelatnosti strana preklapaju i ne postoje posebne okolnosti opisane u odjeljku II.C Obavijesti o pojednostavnjenom postupku.

□ U skladu sa svim prihvatljivim definicijama tržišta zajednički tržišni udjeli strana i dalje su manji od 25 % na bilo kojem mjerodavnom tržištu na kojem se djelatnosti strana preklapaju i iako postoji jedna ili više posebnih okolnosti opisanih u odjeljku II.C Obavijesti o pojednostavnjenom postupku, predmet ne izaziva zabrinutost u pogledu tržišnog natjecanja zbog razloga objašnjenih u odjeljku 11.

□ Nijedna strana u koncentraciji nije aktivna na međusobno uzlaznim ili silaznim tržištima.

ILI

□ Nijedna od okolnosti opisanih u odjeljku II.C Obavijesti o pojednostavnjenom postupku ne postoji, a pojedinačni ili zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji uključenih u poslovne aktivnosti na tržištu koje je uzlazno ili silazno u odnosu na tržište u koje je uključena bilo koja druga strana u koncentraciji (vertikalni odnosi) ispunjavaju barem jedan od sljedećih uvjeta:

- □ manji su od 35 % na uzlaznom i silaznom tržištu;
- □ manji su od 50 % na jednom tržištu, dok su pojedinačni i zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji na svim drugim vertikalno povezanim tržištima manji od 10 %.

□ Postoji jedna ili više okolnosti opisanih u odjeljku II.C Obavijesti o pojednostavnjenom postupku, predmet ne izaziva zabrinutost u pogledu tržišnog natjecanja zbog razloga objašnjenih u odjeljku 11. te pojedinačni i zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji koje su uključene u vertikalne odnose ispunjavaju barem jedan od sljedećih uvjeta:

- □ manji su od 35 % na uzlaznom i silaznom tržištu;
- □ manji su od 50 % na jednom tržištu, dok su pojedinačni i zajednički tržišni udjeli svih strana u koncentraciji na svim drugim vertikalno povezanim tržištima manji od 10 %.”

(l) U odjeljku 7. tablica pod točkom (g) zamjenjuje se sljedećim:

„□ Trenutačni godišnji promet zajedničkog pothvata i promet pridodanih djelatnosti (*) u trenutku prijave iznosi više od 100 milijuna EUR, ali manje od 150 milijuna EUR unutar EGP-a.

I

□ Ukupna vrijednost prijenosa imovine zajedničkom pothvatu planirana u trenutku prijave iznosi više od 100 milijuna EUR, ali manje od 150 milijuna EUR unutar EGP-a. (**)

Ako je zajednički pothvat aktivan u EGP-u i koncentracija dovodi do horizontalnih preklapanja i/ili vertikalnih odnosa, trebali biste ispuniti odjeljak 8. i/ili 9.
(*) Bilješka 39.: Vidjeti bilješku 31. (**) Bilješka 40.: Vidjeti bilješku 32.”

(m) U odjeljku 8. naziv tablice zamjenjuje se sljedećim:

„Horizontalna preklapanja koja uključuju proizvode stavljene na tržište i proizvode u pripremi”

(n) Bilješka 43. zamjenjuje se sljedećim:

„Trebali biste navesti tržišne udjele za strane i konkurente koji nude proizvode koji se stavljaju na tržište i objaviti sve proizvode u pripremi barem za stjecatelje i ciljne subjekte. Ako proizvode stavljene na tržište nudi manje od tri konkurenta, trebali biste navesti najmanje tri konkurenta koji razvijaju konkurentne proizvode.”

(o) U odjeljku 9. naziv prve tablice zamjenjuje se sljedećim:

„Vertikalni odnosi koji uključuju proizvode stavljene na tržište i proizvode u pripremi”

(p) Bilješka 46. zamjenjuje se sljedećim:

„Trebali biste navesti tržišne udjele za strane i konkurente koji nude proizvode koji se stavljaju na tržište i objaviti sve proizvode u pripremi barem za stjecatelje i ciljne subjekte. Ako proizvode stavljene na tržište nudi manje od tri konkurenta, trebali biste navesti najmanje tri konkurenta koji razvijaju konkurentne proizvode.”

(q) Bilješka 47. zamjenjuje se sljedećim:

„Trebali biste navesti tržišne udjele za strane i konkurente koji nude proizvode koji se stavljaju na tržište i objaviti sve proizvode u pripremi barem za stjecatelje i ciljne subjekte. Ako proizvode stavljene na tržište nudi manje od tri konkurenta, trebali biste navesti najmanje tri konkurenta koji razvijaju konkurentne proizvode.”

(r) U odjeljku 10. naziv prve tablice zamjenjuje se sljedećim:

„Vertikalni odnosi iz točke 5.(d)ii.(bb) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku koji uključuju proizvode stavljene na tržište i proizvode u pripremi”

(s) Bilješka 49. zamjenjuje se sljedećim:

„Trebali biste navesti tržišne udjele za strane i konkurente koji nude proizvode koji se stavljaju na tržište i objaviti sve proizvode u pripremi barem za stjecatelje i ciljne subjekte. Ako proizvode stavljene na tržište nudi manje od tri konkurenta, trebali biste navesti najmanje tri konkurenta koji razvijaju konkurentne proizvode.”

(t) Bilješka 50. zamjenjuje se sljedećim:

„Trebali biste navesti tržišne udjele za strane i konkurente koji nude proizvode koji se stavljaju na tržište i objaviti sve proizvode u pripremi barem za stjecatelje i ciljne subjekte. Ako proizvode stavljene na tržište nudi manje od tri konkurenta, trebali biste navesti najmanje tri konkurenta koji razvijaju konkurentne proizvode.”

(u) U odjeljku 16. tablica se zamjenjuje sljedećim:

„[podnositelj prijave br. 1] Ime: Organizacija: Funkcija: Adresa: Broj telefona: E-adresa: [‚elektronički potpis’/potpis]	**[podnositelj prijave br. 2 ako je primjenjivo]** Ime: Organizacija: Funkcija: Adresa: Broj telefona: E-adresa: [‚elektronički potpis’/potpis]”

3. Prilog III. mijenja se kako slijedi:

(a) u uvodu točki 23. podtočka (g) zamjenjuje se sljedećim:

„(g) „pogođena tržišta”: sva mjerodavna proizvodna i zemljopisna tržišta te prihvatljiva alternativna mjerodavna proizvodna i zemljopisna tržišta na kojima se djelatnosti strana horizontalno preklapaju ili su vertikalno povezane i koja ne ispunjavaju uvjete za ispitivanje prihvatljivosti u skladu s točkom 5. podtočkom (d) Obavijesti o pojednostavnjenom postupku (*) i na koja se ne primjenjuju klauzule o fleksibilnosti iz točke 8. Obavijesti o pojednostavnjenom postupku.

_____

(*) Bilješka 10.: Obavijest Komisije o pojednostavnjenom postupku za postupanje s određenim koncentracijama na temelju Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 (SL C 160, 5.5.2023., str. 1.) (‚Obavijest o pojednostavnjenom postupku').”

(b) U odjeljku 6. tablica se zamjenjuje sljedećim:

„[podnositelj prijave br. 1] Ime: Organizacija: Funkcija: Adresa: Broj telefona: E-pošta: [‚elektronički potpis'/potpis]	**[podnositelj prijave br. 2 ako je primjenjivo]** Ime: Organizacija: Funkcija: Adresa: Broj telefona: E-pošta: [‚elektronički potpis'/potpis]”